

## نسبت دهر و زمان در نظرگاه افضل‌الدین کاشانی

مریم اسدیان\*

الیاس نورایی\*\*، خلیل بیگزاده\*\*\*

### چکیده

افضل‌الدین کاشانی، فیلسوف و حکیم متالله قرن ششم و هفتم، از جمله حکماهی است که آثار متعددی به ویژه در مبحث معرفت نفس از خود به جای گذاشته است. یکی از مفاهیم فلسفی مهمی که تقریباً اغلب فلاسفه و حکما به آن پرداخته‌اند و افضل‌الدین نیز درباره آن رأی مستقلی ارائه کرده، مفهوم «زمان» و نسبت آن با دهر و سرمهد است. وی همچون سایر حکمای متالله اصل برینی برای زمان در نظر دارد که متعلق به عالم مبدعات یا معقولات است. او زمان را تصویر متحرک سرمهدیت می‌داند، ولیکن به جای واژه سرمهد از واژه «دهر» استفاده می‌کند. دهر از نظر افضل، مقدار وجود است. نکته مهم آن است که فلسفه افضل مبنی بر آگاهی (یا به تعبیر افضل آگاهی)، شهود و ادراک ذات به ذات است. از این جهت، او به مسلک اشراقیون تعلق می‌یابد. همچنین تأکید او بر دهر، به عنوان حقیقت لم یزل و لا یزال، ما را به ریشه‌های باستانی دیدگاه افضل، به ویژه پیوند آن با طریقت زروانی (از طرائق معنوی مزدیسنایی) سوق می‌دهد. در این مقاله، پس از ذکر پیشینه‌ای درباره مفهوم فلسفی و عرفانی زمان، به بررسی نظرگاه باتفاقی در این باره خواهیم پرداخت و رویکرد حکمی/ عرفانی او را تبیین خواهیم نمود.

\* دانشجوی دکتری زبان و ادبیات فارسی، دانشگاه رازی، کرمانشاه، maryam4.asadian@gmail.com

\*\* دانشیار و عضو هیأت علمی گروه زبان و ادبیات فارسی، دانشگاه رازی، کرمانشاه (نویسنده مسئول)، nooraeielyas@yahoo.com

\*\*\* دانشیار و عضو هیأت علمی گروه زبان و ادبیات فارسی، دانشگاه رازی کرمانشاه، kbaygzade@yahoo.com

تاریخ دریافت: ۱۳۹۸/۰۷/۲۷، تاریخ پذیرش: ۱۳۹۸/۱۰/۲۵

## کلیدواژه‌ها: زمان، دهر، طریقت زروان، حکمت اشراق، افضل‌الدین کاشانی

### ۱. مقدمه و پیشینه بحث

اندیشه درباب ماهیت زمان همواره یکی از دغدغه‌های فلسفی بوده است: ماهیت و وجود زمان، حدوث و قدم آن، جوهر یا عرض بودن آن، جسمانیت یا تجرد آن، اختصاص آن به مادیات و کیفیت تصویر ظرف زمان برای مبدعات و مجرّدات و نیز زمان در مرتبه الوهیت، همگی حکما در این اندیشه بوده‌اند که زمان چیست و نسبت وجود انسان با آن چگونه تبیین می‌شود؛ به تعبیر دکتر دینانی، «زمان چیزی است که می‌توان آن را نخستین خشت تفکر فلسفی به شمار آورد» (ابراهیمی دینانی، ۱۳۹۳: ۷)، چرا که انسان از همان لحظه آغاز بودن در زمان واقع می‌شود و با زمان می‌زید و در زمان پیش می‌رود، بنابراین وجود آدمی از زمان غیرقابل انفکاک است. فهم و شناخت زمان از این جهت برای آدمی سهل است، اما او وقتی به ماهیت زمان می‌اندیشد در هزارتوی آن سردرگم می‌ماند، تا به جایی که گاه آن را موهوم می‌خواند (رک: طباطبائی، ۱۳۸۷، ج ۱: ۲۸۳-۲۸۴؛ دینانی، ۱۳۹۳: ۲۸۱-۳۰۰).  
ست آگوستین در کتاب اعتراضات می‌نویسد:

در گفتار ما هیچ واژه‌ای آشناتر از زمان نیست و آسان‌تر از آن تشخیص داده نمی‌شود...  
پس زمان چیست؟ تا آنگاه که کسی از من نپرسیده است، نیک می‌دانم که چیست. اما اگر کسی از من بپرسد و من در صدد توضیح آن برآیم، به کلی آشفته می‌شوم...  
(آگوستین، ۱۳۹۶: ۳۶۶).

خواجه نصیرالدین طوسی نیز در شرح سخن ابن سینا در الاشارات و التنیهات وجود زمان را آشکار و ماهیت آن را پنهان می‌شمارد: «واعلم انَّ الزَّمَانَ ظَاهِرُ الْإِنْيَةِ وَخَفِيَّ الْمَاهِيَّةِ» (طوسی، ۱۳۸۴: ج ۳: ۸۶). به نظر می‌رسد که بررسی مفهوم زمان به طور مستقل پس از سقراط آغاز شده و از فلاسفه پیش‌سقراطی آسنادی که در آن به طور مستقل به مفهوم زمان پرداخته شده باشد، در دست نیست. افلاطون نخستین کسی است که از زمان به عنوان یک واقعیت سخن گفته است. وی زمان را وجود مفارق از ماده و جوهر قائم به ذات می‌داند که البته از طبایع امکانی است (افلاطون، ۱۳۸۰، ج ۳: ۱۷۳۳ - ۱۷۳۲). پس از افلاطون، ارسطو تعریف زمان را در پیوند با حرکت و تغییر بیان کرد. از نظر ارسطو حرکت با مقدار منطبق است و مانند آن متصل است. ما حرکت و زمان را با هم درک می‌کنیم و همین که حرکتی

در نفس ما روی دهد بی‌درنگ درک می‌کنیم که زمانی گذشته است و پیش و پس را در آن محدود و مشخص می‌سازیم. پس زمان یا حرکت است یا چیزی متعلق به حرکت، اما چون خودِ حرکت نمی‌تواند بود، پس مقدار حرکت است از حیث پیش و پس (ارسطو، ۱۳۸۹: ۱۸۸).

همهٔ حکمای الهی، همچون افلاطون و پیروان نوافلاطونی وی، و نیز حکمای شرق، مانند پیروان طریقت رُروانی در ایران باستان و حکمای دائویی در چین، و عارفان بلندمرتبهٔ مکتب و دانته در هند و نیز عرفای جهان اسلام، همگی متفق‌القول بر این باورند که «زمان» تصویر متحرک سرمدیت است. افلاطون در رسالهٔ *تیمائوس* زمان را تصویر متحرک از لیت و ابدیت (یعنی سرمدیت) می‌داند که خود ازلی و ابدی نیست و با حدوث عالم محسوس ایجاد شده است، بنابراین، باید اجزای زمان را به موجود سرمدی نسبت دهیم. وی با طرح عالم مُثُل، برای زمان نیز سرمشق ازلی قائل شده است: «در ایجاد زمان طبیعت ابدی مطلق سرمشق قرار گرفت تا جهان به حلة ممکن شیبیه به آن باشد. سرمشق، موجودی سرمدی است، ولی جهان علی‌الدوام و به موازات کل زمان، شده است و می‌شود و خواهد شد» (افلاطون، ۱۳۸۰، ج ۳: ۱۷۳۲). فلوطین (Plotinus) نیز همچون استاد خویش افلاطون، زمان را تصویر از لیت و ابدیت می‌داند، همچنان‌که جهان محسوس تصویری از آن جهان برین است (فلوطین، ۱۳۸۹: ج ۱: ۴۲۷).

در جهان اسلام، اخوان‌الصفا با طرح نظریهٔ ادوار و اکوار<sup>(۱)</sup>، زمان را همچون تصویری متحرک از ابدیت تصویر کرده و سیارات را به عنوان ادوات زمان پذیرفت‌هاند (رک: اخوان‌الصفا، ج ۳: ۲۶۹-۲۶۸). ایشان با طرح نظریهٔ ادوار نبوت، زمان قدسی را در برابر زمان نجومی قرار داده‌اند (در تفصیل این مطلب رک: فرحقیقی و رحمتی، ۱۳۹۱: ۹۷ - ۱۲۶). شهاب‌الدین یحیی سهروردی نیز در مقدمهٔ کتاب حکمة‌الشرق از زمان نوری و زمان ظلمانی سخن می‌گوید (سهروردی، ۱۳۸۸، ج ۲: ۱۲). قائل شدن نورانیت و ظلمانیت برای مقولهٔ زمان حاکی از نسبت دادن نوعی کیفیت به زمان است که حکمای الهی در همهٔ سنن معنوی بدان باور داشته‌اند. بر اساس این دیدگاه، زمان کیفی یا انفسی از زمان کمی یا خطی که بر حساب واحدهای ثابت اندازه‌گیری می‌شود و وسیلهٔ محاسبهٔ سیر حوادث و وقایع‌نگاری تاریخی است، متمایز می‌گردد<sup>(۲)</sup>.

از دیدگاه مابعدالطبیعی، عالم وجود تحت سیطرهٔ دو واقعیت سرآغاز (Origin) و مرکز (Center) است که به قلمرو ذات سرمدی تعلق دارد. این هردو را با رمز نقطهٔ می‌توان

نمودار کرد که اوّلی دلالت بر زمان آغازین دارد و دومی دال بر مکان آغازین است<sup>(۳)</sup>. تجربه زمان برای انسان به نسبت فاصله او از این نقطه مرکزی و زندگی او بر روی محیط دایره شکل می‌گیرد<sup>(۴)</sup>؛ به طور کلی، تعالیم سنتی مرکز عالم را «میانه زمان» تلقی می‌کرده‌اند که منطبق است بر زمان «حال» و انسان راستین (The True Man) یا انسان قدیم (Primordial Man) در آن نقطه استقرار دارد (رک: Guénon, 2001: PP 145-151). به عبارت دیگر از دیدگاه فلسفه سنتی، انسان موجودی است متعلق میان زمان و سرمهیت. آنده کوماراسوامی در کتاب زمان و سرمهیت (Time and Eternity) مهمنترین مأخذ سنتی را - از جمله متون ودایی، بودایی، یونانی، مسیحی و اسلامی - درباره این موضوع گردآورده است (Coomaraswamy, 1988). سلسه‌مراتبی بودن عالم در دیدگاه مابعدالطبیعی<sup>(۵)</sup> رابطه زمان و سرمهیت را روشن می‌سازد، زیرا زمان تجلی سرمهیت است و سرمهیت، صفت وجود مطلق در بالاترین مرتبه. از همین روست که برای عرفا و حکمای متأله تجربه عرفی زمان از تجربه دیگر آشکال که به مراتب بالاتر وجود (عالم نفسانی و عالم عقلانی) تعلق دارد، تمایز می‌گردد<sup>(۶)</sup>. فلاسفه اسلامی نیز با طرح سه‌گانه زمان، دهر و سرمد، که با یکدیگر رابطه محیط و محاط دارند، این تمایز را نشان داده‌اند.

بابافضل کاشانی در آثار خود، زمان را به تبع ارسطو مقدار جنبش (حرکت) می‌داند. تقریباً همگی فلاسفه اسلامی در تعریف زمان، بر این قول اتفاق داشته‌اند که زمان، کمیت متصل غیر قار است و ویژگی آن قرارناپذیری است که به‌واسطهٔ حرکت بر اجسام عارض می‌شود. زمان امری سیال و بی قرار است، به‌گونه‌ای که حتی دو لحظه از آن قابل اجتماع نیست و ضرورتاً باید یک جزء از آن بگذرد تا جزء بعدی به وجود آید. چنین کمیتی را تنها می‌توان به چیزی نسبت داد که ذاتاً سیال و بی قرار باشد و آن غیر از حرکت نخواهد بود. ولیکن از آنجا که بابافضل عالم جسمانی را سایه یا «مثالی» از عالم نفسانی که همان عالم معقولات است می‌داند، برای زمان نیز اصلی در نظر دارد و آن را «دهر» می‌نامد. وی در رساله‌های فلسفی خود و نیز در تحریر کوچکی با عنوان «فى تحقیق الدهر والزمان» به این موضوع می‌پردازد.

در این مقاله، برآنیم تا با تحلیل و بررسی دقیق دیدگاه افضل‌الدین کاشانی درباره زمان و نسبت آن با دهر، ریشه‌های اندیشهٔ فلسفی او را بازکاویم. برای این منظور، ابتدا پیشینه‌ای از بحث «زمان» در میان فلاسفه یونانی و اسلامی و نیز کفیت زمان افسوسی در نزد حکمای

متأله را مطرح خواهیم کرد و سپس نشان خواهیم داد که افضل از «زمان» به عنوان یکی از کمیات عالم محسوس چه تعریفی آورده است و نسبت آن را با «دهر» چگونه تبیین می‌کند. همچنین برای دستیابی به رویکرد توحیدی او در این زمینه، ریشه‌های باستانی نظرگاه او را بررسی خواهیم نمود.

## ۲. زندگی، آثار و مکتب فکری افضل‌الدین کاشانی

افضل‌الدین محمد حسن بن محمد بن خوزه مرقی کاشانی، مشهور به بابا‌الفضل، از جمله حکماء قرن ششم و هفتم هجری است که در یک جامعیت نظری و عملی جایگاه مهمی را در سنت عقلانی اسلامی در ایران از آن خود ساخته است. مقام وی در شعر و ادب فارسی، حکمت و فلسفه، عرفان و تصوّف، به استناد وجود آثار عمیق او در همه این حوزه‌ها نشان می‌دهد که ما با شخصیتی جامع‌الاطراف رویه‌روییم که به خوبی سزاوار لقب «حکیم» است. شرح زندگانی او در منابع قدیم با بهامات فراوانی توأم است. تذکره‌ها او را به عنوان شاعر و رباعی‌سرا معرفی کرده‌اند، اما این شرح احوال غالباً با افسانه‌ها و داستان پردازی‌های گوناگون همراه بوده است (درباره این افسانه‌ها و رده‌آنها، رک: نقیسی، ۱۳۶۳: ۱۸-۲۴).

افضل‌الدین در عرفان و تصوّف صاحب مقامی والا بوده است، به طوری که برخی از تاریخ‌نویسان درباره او نوشتند: «بابا‌الفضل عالی‌نحیر و فاضلی بسی‌نظیر بود و به پای طلب، طریقت علم و عمل را بییمود تا به کشور حقیقت رسید و بر اریکه معرفت عارفی آگاه و کاشفی بی‌اشتباه شد» (ضرابی، ۱۳۷۸: ۴۴)، اما گرایش‌های عارفانه او مانع تفکر فلسفی و استدلالی اش نشده است، به‌گونه‌ای که بحث‌های فلسفی خود را در راستای تهدیب باطن و تزکیه نفس به کار گرفته، چنان‌که ذبیح‌الله صفا او را به حق «فیلسوف معنوی» می‌خواند (صفا، ۱۳۶۹، ج ۳: ۲۵۱). افضل‌الدین چه در نزد حکما و فیلسوفان و چه در نظر عرفان و صوفیه از شانی گرانقدر برخوردار بوده و آثار و اقوال او از سوی اغلب حکما خوانده و پذیرفته می‌شده است. شاهد این مدعای رساله اکسیر‌العارفین صدرالمتألهین شیرازی (ملاصدرا) است که آن را به صورت ترجمه‌ای آزاد به زبان عربی از رساله فارسی «جاودان‌نامه» بابا‌الفضل ارائه کرده است (شیرازی، ۱۳۹۰: ۶۷-۲۱۵؛ در این‌باره رک: موسوی، ۱۳۸۸: ۱۴۹-۱۶۶). فیض کاشانی نیز در کتاب علم‌الیقین خود که به الانوار و الاسرار هم شهرت دارد، در ضمن بحث «اتحاد عقل و عاقل و معقول» از افضل‌الدین با عنوان «رئیس

حکمای اسلام» یاد کرده است (فیض کاشانی، ۱۳۷۷: ۲۰۵). آراء بابافضل بهویژه در علم النفس در نزد بزرگان فلسفه از چنان مرتبه‌ای برخوردار است که محمدتقی استرآبادی شارح فصوص الحکم او را در ردیف بزرگانی چون فارابی و ابوالبرکات و ابوعلی مسکویه قرار می‌دهد (استرآبادی، ۱۳۵۸: ۱۹۳). بابافضل در نزد عرفانیز مقام والایی داشته است. سیدحیدر آملی، در کتاب جامع الاسرار و منبع الانوار او را امام فاضل و حکیم کامل و از اهل اللّه می‌خواند (املی، ۱۳۹۱: ۳۶۹-۳۶۸) و مقصوم علیشاه شیرازی، از بزرگان طریقت نعمت‌اللهی نیز در کتاب خود با عنوان طرائق الحقائق، افضل را از جرگه صوفیان قلمداد کرده و او را از جمله باباهای خود به شمار آورده است (مقصوم علیشاه، ۱۳۸۲، ج ۴۹۳: ۳). بابافضل در آراء و نظریات فلسفی صاحب استقلال رأی است. وی در آثار خود نامی از فلاسفه و حکمای پیشین ذکر نکرده و بجز ارسسطو و هرمس – که برخی از آثار منسوب به آن دو را به فارسی ترجمه کرده است – از فلاسفه شناخته‌شده‌ای همچون فارابی، ابن‌سینا و سهروردی نامی نبرده است. اما در این شکنی نیست که او نیز همچون دیگران از میراث سنت فلسفی و عرفانی پیش از خود بهره برده است. به طور کلی، در اینکه افضل‌الدین دقیقاً در کدام یک از مکاتب فکری و فلسفی جای می‌گیرد، میان محققان اختلاف نظر وجود دارد و اصولاً هریک از آنها بر یک یا دو بُعد از وجوده فلسفی و فکری آثار بابافضل تأکید کرده‌اند. اغلب پژوهشگران معتقدند که بابافضل حکمت مشائی را با فلسفه نوافلاطونی و هرمسی تلفیق کرده است. ولیام چیتیک او را علاوه بر تعلق به مکتب سینوی و اخوان الصفا به ابن‌عربی نیز نزدیک می‌داند (چیتیک، ۱۳۹۲: ۲۸-۳۰). هانری کربن نیز در بحث از فیلسوف ایرانی در برابر فیلسوف عربی، از افضل‌الدین کاشانی یاد می‌کند و او را فیلسوف هرمسی مآب می‌نامد (کربن، ۱۳۹۲: ۱۰۵). همچنین از آن رو که افضل‌الدین همچون امام محمد‌غزالی، ابن‌عربی، عین‌القضاء همدانی و نیز شیخ اشراق سهروردی که معاصر وی بوده است، میان بحث و ذوق پیوندی تام برقرار می‌سازد و شهود را با فلسفه پیوند می‌زنند، نماینده نوعی تصوّف عقلانی شده است که در آن حکمت نظری یا فلسفه معنای اصیل و حقیقی خود را بازمی‌یابد (نصر، ۱۳۸۳: ۳۱۴)؛ از این جهت، او را «عارف عقل‌گرا» نیز نامیده‌اند (چیتیک، ۱۳۹۲: ۲۷). دکتر بابک عالیخانی نیز معتقد است که افضل‌الدین به‌نوعی شارح حکمت اشراق سهروردی در زمانه خود بوده است. سند مهم در تأیید این نظر، بخشی از تقریرات بابافضل تحت عنوان «وصایای حکما» است که از دید سایر پژوهندگان پنهان مانده است. وصایای حکما، دقیقاً ترجمه‌ای است از وصایای سهروردی در پایان

کتاب تلویحات (عالیخانی، ۱۳۹۵: ۷۴). تأکید بابافضل بر مقوله‌**آگاهی** (آگاهی) و شهود عقلانی در ادراک ذات به ذات نیز ارتباط وی را با سهروردی و حکمت اشراق به خوبی نشان می‌دهد. عمدۀ تعلیمات حکمی و فلسفی بابافضل بر مدار خودشناسی و معرفه‌النفس است. وی «نفس» انسانی را برتر از هر چیز و اصل همه اشیا و موجودات عالم جسمانی می‌داند که به واسطهٔ خرد به رستگاری خواهد رسید. از نظر افضل سعادت محض در اتحاد عقل و عاقل و معقول است و کمال انسانی وقتی محقق می‌گردد که نفس با درک صور معقول و معانی و کلیات بر جهان محیط و از تباہی ایمن شود. در این میان، یکی از مسائل مهم فلسفی که افضل‌الدین، همچون دیگر فلاسفه تقریباً در همه آثار خود بدان پرداخته، تبیین معنای زمان و نسبت آن با دهر است.

### ۳. نسبت زمان و دهر از دیدگاه افضل‌الدین کاشانی

افضل‌الدین در رساله جاودان‌نامه تأکید می‌کند که انسان چاره و گزیری از شناخت آغاز و انجام خویش ندارد. علم آغاز و انجام، حاصل همه علوم است و هر که آن را بیابد هرگز چار ترس و هراس نخواهد شد. آنکه سرآغاز وجود خود را بداند و اینکه از کجا آمده است، بی‌شک سرانجام و پایان کار خود را نیز خواهد دانست (کاشانی، ۱۳۶۶: ۳۰۵-۳۰۶). او متذکر می‌شود که انسان دو گونه آغاز و انجام را می‌شناسد؛ یکی «آغاز چیزی که بعده و مقداری متصل دارد، چون صفتی که یک طرف را از وی آغاز گیرند و دیگر طرف را انجام، و از آن روی آغاز خوانند که ادراک نخست از آن درگیرد، و از آن روی انجام خوانند که بدان برسد» و دوم «آغاز چیزی که مقداری منفصل دارد، چون حوادث پیاپی، که جزء و حادثه‌پیش را آغاز گویند به زمان، و باز پسین را انجام» (همان: ۲۸۶). بنابراین این آغاز و انجام آدمی با مقدار و کمیت در پیوند است و گزیرنایذیری آدمی از شناخت ازل و ابد از آن روست که او در میانه این آغاز و انجام قرار گرفته است؛ چنان‌که شیخ اشراق سهروردی نیز در رساله فارسی پرتوزامه چنین آورده است که پیشی و پسی (تقدّم و تأخّر) با هم جمع نمی‌شود. این پیشی و پسی که عرضی ناثابت است همان «حرکت» است که کمیتی دارد و آن «زمان» است (سهروردی، ۱۳۹۶: ۲۸).

افضل به مانند جمهور فلاسفه زمان را مقدار حرکت می‌داند و برای تعریف زمان، ابتدا تعاریفی چند از حرکت یا جنبش و انواع آن رایه می‌دهد. این جنبش و حرکت از «تحویل و گردش» مردم حاصل می‌آید. وی در رساله جاودان‌نامه در بیان علم آغاز و انجام، ابتدا به

دگرگونی حال یا گردش احوال تن و نفس آدمی اشاره می‌کند که در آن از مرتبه‌ای دور و به مرتبه‌ای نزدیک می‌شود و بی‌شک مرتبه نخست برای او اصلی نبوده است که از آن به منزلی دیگر گذر می‌کند. دگرگونی در جسم آدمی آشکار است: او از نطفه به طفلى و سپس به جوانی و میانسالی و پیری خواهد رسید و سرانجام جسدی بی‌جان و همانند خاک خواهد شد (همان: ۳۰۶). وی سپس به تغییر و گذرنده بودن نفس اشاره می‌کند و احوالات گوناگون آن را همچون تدبیر تن، حس و شعور و اندیشیدن بیان می‌دارد (همان: ۳۰۷). افضل‌الدین نفس را ذومرات می‌داند که مراحل نباتی و حیوانی (که روحانی و عقلانی نیست) نیز جزء سیر اشتدادی آن است (برخلاف ابن سینا که نفس را امری یکسره روحانی و مجرد می‌داند). این سیر اشتدادی در جسم و نفس آدمی موجب جنبش و گردش می‌شود. جنبش به معنی دور و نزدیک شدن از حالی به حال دیگر است که «آغاز» و «انجام» نام دارد: «آن حال و آن چیز را که از او جنبش کند آغاز گویند، و آن حال که جنبش بدان رسید انجام گویند» (همان: ۳۰۷؛ بنابراین، زمان کم متصل غیرقار است. از این جهت دیدگاه افضل به مشائیان نزدیک است؛ چنان‌که از نظر ابن سینا زمان سیال و گذرنده و یا عین تجدد و تصرّم است و از آنجا که هیچ چیز متجدد و سیالی ممکن نیست که جوهر باشد، زیرا جوهر ثابت، قار و غیر سیال است، بنابراین زمان هیئت عارضی است و موضوع آن حرکت است؛ یعنی زمان خارج از ذات امور و عرض لازم و محمول بالضمیمه است (طوسی، ۱۳۸۴، ج ۳: ۶۵۶).

نکته مهم آن است که افضل‌الدین، همچون حکماء الهی زمان را تنها به مثابه کم متصل غیرقار نمی‌شمارد، بلکه از آنجا که به سلسله‌مراتب عالم قائل است برای آن اصلی در نظر دارد که محیط بر آن است و آن «دهر» نامیده می‌شود که از نظر افضل مقدار وجود یا بودن است. به طور کلی نسبت میان زمان و دهر و همچنین تعریفات و تفصیلات بباب‌افضل در این باب را می‌توان در چندین گزاره تبیین کرد که به شرح زیر است:

### ۱.۳ نسبت زمان و حرکت

افضل‌الدین کاشانی در رساله ساز و پیرایه شاهان پرمایه، موجودات عالم را به دو دستهٔ فرعی و اصلی تقسیم می‌کند که مفرداتِ عالم، اصل و متولدات و مرکبات، فرع هستند. وی سپس اصل را به دو گونه «ثبت و آرمیده» و «جنبده و گردنه» تقسیم می‌کند، که اوّلی وجود بسیط است و دومی مرکب:

و از موجوداتِ عالم، اصلٌ مُفرَّداتِ عالم است، و فرعٌ متولّدات و مرکباتِ عالم، و اصل هم دو گونه است: از وی بعضی ثابت و آرمیده بر حال هستی خود و بعضی از وی جُنبنده و گردنده از حال به حال؛ و ظبات هستی بود یکسان و جنبش هستی بود مرکب از هستی و نیستی (چه، جنبش پیاپی بودن هستی و نیستی بود) (کاشانی، ۱۳۶۶: ۸۸)

وی سپس گوهران جنبنده را به دو دسته گوهران آسمانی و گوهران عنصری تقسیم می‌کند که هریک جنبش و حرکت ویژه خود را دارند. وی می‌نویسد که «جنبنده گوهران آسمانی را علماً نفس خوانده‌اند» (همان: ۸۸). سه‌وردي در حکمة‌الشرق تصريح می‌کند که حرکت دوری افلاک نشان می‌دهد که آنها روح و نفسی دارند که تدبیرشان می‌کند (سه‌وردي، ۱۳۸۸، ج ۲: ۱۳۲-۱۳۱). حکمای مشائی نیز به نقوص فلکی قائل بوده‌اند، اما آنها حرکت افلاک را به جهت تشبیه به مبادی و عقول برای خروج اوضاع فلکی از قوه به فعل می‌دانستند (نک: طوسی، ۱۳۸۴، ج ۳: ۱۶۴)، حال آنکه سه‌وردي تأکید می‌کند که این، تنها علتِ حرکت افلاک نیست، بلکه افلاک به انوار درخشان قدسی دست می‌یابند و حرکات آنها زمینه‌ساز اشرافات دیگر می‌شود (سه‌وردي، ۱۳۸۸، ج ۱: ۴۴۳)؛ به تعبیر دیگر، سه‌وردي گردش افلاک را بر پایه «نور» تبیین می‌کند. افضل‌الدین نیز حرکت افلاک یا گوهران آسمانی را شوقی و ارادی می‌داند و نه طبعی یا قسری (کاشانی، ۱۳۶۶: ۸۸)، حرکتی که پیوسته و پاینده است (همان: ۱۶۷)، حال آنکه حرکت جواهر عنصری به دو دسته طبعی و قسری تقسیم می‌شود: «جنبش گوهران عنصری را آنچه سوی مکان اصلی آن گوهران بود یا سوی حال وی طبعی، خواند و آنچه سوی مکان یا حال غریب بود قهری و قسری خواند» (همان: ۸۹).

وی سپس حرکت را در مقولات منحصر می‌کند<sup>(۷)</sup>. جنبشی که در «مقدار» باشد، مانند بزرگ شدن جسمی کوچک «فزودن و کاستن» نام می‌گیرد؛ جنبشی که در «کیفیت» باشد، مانند کثیف شدن جسمی لطیف «استحالت» نامیده می‌شود؛ جنبشی که در «نهاد و وضع» باشد، مانند زیر و زیر شدن چیزی «گردش» نام دارد؛ جنبشی که در «جای» (این) باشد، مانند دور شدن چیزی نزدیک «انتقال» خوانده می‌شود (همان: ۲۸۹). وی سپس نتیجه می‌گیرد که همه این جنبش‌ها را «تغیر» می‌گویند، به معنی «غیر شدن» و این جنبش‌ها همگی مقدار و اندازه‌ای دارند و نام این مقدار، «زمان» است (همان: ۲۸۹). افضل‌الدین همچنین در رساله عرض‌نامه حرکت را پیاپی شدن هستی و نیستی احوال جسم می‌خواند

که در چهار حالت یافت می‌شود: یا «جای» (أین) جسم است که به آن حرکت «مکانی» گویند؛ یا «مقدار و چندی» جسم است به افزایش که آن را «نم» خوانند یا به کاستن که «ذبول» نامیده می‌شود؛ یا در «چگونگی» (كيفیت) است که «استحالت» نام دارد و یا در «نهاد» (وضع) جسم است که «انقلاب» خوانده می‌شود (همان: ۱۶۴-۱۶۵).

سپس بابافضل به تبیین حرکت سپهر (فلک) می‌پردازد که آن را در یک نوع حرکت منحصر می‌کند: حرکت در وضع و نهاد که چنان که گفته شد «انقلاب» یا «گردش» نام دارد؛ زیرا که تغییراتی همچون افرودن و کاستن و حرارت و برودت که از مقوله کم و کیف است در تحت افلاک قرار می‌گیرند و جرم سپهر را نه نموی است و نه ذبولی. به تعییر افضل: «حرکات مخالف و متضاد در اجسام عنصری افتاد، چون حرکت سوی مرکز، و حرکت سوی محیط، و در سپهر هیچ کیفیتِ متضاد نیست، و هیچ حرکت درو ضد حرکتی نباشد و برخلافِ جهت او، و گاهی سبک و گاهی گران، و گاهی گرم و گاهی سرد، و گاهی زیر و گاهی زبر نباشد» (همان: ۱۶۵). بنابراین، حرکت وضعی افلاک چنان‌که مشائیان گفته‌اند حرکت مستدیر است. ابن‌سینا همچون ارسسطو (۱۳۸۹: ۲۰۴-۲۰۵) زمان را مقدار حرکت وضعی فلک به دور خودش می‌داند. حرکت مستدیر اقدم و اشرف حرکات است، پس سایر حرکات را با آن اندازه‌گیری می‌توان کرد (ابن‌سینا، ۱۳۶۴: ۲۲۹-۲۳۱). سهور و ردی نیز زمان را مقدار حرکت «ایام» می‌داند که اظهر حرکات است. وی در کتاب حکمة‌الاشراق می‌نویسد: «واعلم ان الزمان هو مقدار الحركة اذا جمع في العقل مقدار متقدمها و متاخرها. و ضبط بالحركة اليومية، فإنها أظهر الحركات» (سهروردی، ۱۳۸۸، ج ۲: ۱۷۹). همچنین او مانند ارسسطو زمان را مقدار حرکت مستدیر می‌انگارد (همان، ۱۳۹۶: ۲۸).

یکی از صفات و حالات حرکت «مقدار و چندی» (یا همان صفت «زوبدی و دیری») است و اتصال و انقطاع آن تابع اتصال و انقطاع حرکت. این مقدار و اندازه حرکت و تغییر «زمان» نامیده می‌شود:

دانسته باید که جنش و حرکت که گفته شد او را حالي و مقداري بُوك، که از برای آن حال توان گفت که این حرکت زودتر بُوك و آن حرکت دیرتر، و این دیری و زودی صفتِ حالی بُوك، که آن حال مقدار و اندازه حرکت باشد، و «زمان» خوانند، پس زمان مقدار و اندازه حرکت و تغییر بُوك، و اتصال و انقطعش تابع و اتصال و انقطاع حرکت؛ و هر حرکت که از مبدأی بُوك سوی مقطعي، زماش را نيز مبدأي بُوك و مقطعي، چون حرکت عناصر سوی مرکز و سوی محیط؛ و زمان حرکت پیوسته، پیوسته باشد، و

حرکت پیوسته دوری بود، و آن حرکت سپهر است، لاجرم زمانش نیز تابع حرکتش باشد در پیوستگی (کاشانی، ۱۳۶۶: ۱۶۵-۱۶۶).

وی در رساله جاودان‌نامه نیز چنین تصريح می‌کند که زمان، مقداری است که سرعت حرکت بدان سنجیده می‌شود و اگر زمان نباشد دیری و زودی از یکدیگر متمایز نخواهد شد:

بدان که زمان اندازه‌ای بود که جنبش و گردش به وی ساخته و آنداخته آید، و اگر نه زمان بودی، سبکی حرکت از ناسبکی نشایستی داشت، و آنچه بدانند که دو چیز که از یک جای جنبش کنند، و هر دو روی به یک چیز دارند، و یکی زودتر به وی رسد و یکی دیرتر، از آن توان دانست که زمان جنبش یکی کوتاه‌تر بود تا زودتر رسید، و زمان جنبش دیگری درازتر تا دیرتر رسید (همان: ۲۸۸-۲۸۹).

زمان، برخلاف مکان، بین اشیاء بی‌شمار مشترک می‌تواند بود. به بیان دیگر، چه بسا چیزهای بسیاری در یک زمان قرار می‌گیرند و زمان مقدار حرکت هر یک از آن اشیاء است. افضل این مفهوم را در ذیل تعریف «متی» در رساله عرض‌نامه چنین می‌آورد: «و اما متی، بودن چیز بود در هنگامش، و خاصیت زمان برخلاف خاصیت مکان است، که در مکان انبازی نبود چند چیز را، و در زمان شاید بود که بسیار چیزها انباز باشند به یک زمان، چنان‌که بسیار جسم هر یک را حرکتی بود در زمانی معین، و آن یک زمان مقدار حرکت هر یکی بود از آن اجسام متحرك» (همان: ۲۲۱).

بابافضل این نکته را نیز تذکر می‌دهد که زمان معیار حرکت اجسامی است که امتدادی دارند؛ بنابراین اگر مثلاً جسم آب، به جسم هوا بدل گردد با اینکه این نیز نوعی جنبش است، اما چون امتدادی ندارد مقدار آن «زمان» نامیده نمی‌شود. این چنین بودنی را «کوئن» و مقدار آن را «وقت»<sup>(۸)</sup> می‌نامند که کنار و طرف زمان است:

و اگر کسی جسم آب را که جسم هوا گردد یا جوهري دیگر، هم جنبش خواهد به نام، با وی خلاف نیست، لیکن مقدار آن را زمان نخواهد به نام، زیرا که آب بودن و نه آب شدن را امتدادی نباشد، و این چنین بودن را کوئن گویند، و مقدار کوئن را زمان نگویند، بلکه وقت گویند، و اکنون وقت کنار و طرف زمان بود، همچنان‌که نقطه کناره و طرف خط بود؛ اما جنبش‌ها را که گفتیم همه را امتدادی بود، و معیار آن امتداد را زمان خواهند (همان: ۲۸۹).

### ۲.۳ زمان پیوسته و زمان منقطع

افضل‌الدین حرکت را به دو نوع پیوسته (متصل) و گسسته (منقطع) تقسیم می‌کند؛ بنابراین، زمان نیز بر این دو قسم تعریف می‌شود. وی در رساله ساز و پیرایه شاهان پرمايه، جنبش گوهران آسمانی (افلاک) را جنبش پیوسته یا نامنقطع می‌خواند که به واسطه دوران بی‌انقطاع گشته‌اند و جنبش گوهران عنصری را جنبش منقطع یا مقدار متناهی می‌نامد که از مبدئی آغاز می‌شود و به نهایتی انجام می‌یابد (همان: ۸۸)، بنابراین، زمان نیز به دو نوع پیوسته و منقطع تقسیم خواهد شد. زمان پیوسته زمان شب و روز و ماه و سال است و زمان منقطع، زمان نشو و نمو اجسام عنصری؛ وی در رساله جاودانامه می‌نویسد:

و جنبش بر دو گونه بُود: یکی پیوسته، چون جنبش آسمان، و دیگر گسسته، چون جنبش ارکان و دیگر چیزها که در زیر آسمانند؛ لاجرم، زمان نیز بر دو گونه بُود: زمانی پیوسته، به سبب پیوستگی جنبش، چون شب و روز و ماه و سال؛ و زمانی منقطع، چون زمان نَشُوَّ و نُمُّ اجسام حیوانات و نبات و مانند این (همان: ۲۹۰).

### ۳.۳ نفی حدوث زمانی عالم

افضل‌الدین کاشانی قائل به حادث بودن زمان است؛ زمان، از نظر وی از جمله مخلوقات گذرنده و متغیر است که هستی آن به هستی جنبش و حرکت وابسته است، و هستی جنبش نیز به هستی جنباننده:

و باید که از آغاز و انجام جستن، به زمان نُنگرد، چنان‌که در باب گذشته گفتیم، بلکه زمان را نیز در شمار چیزهای گردنده و گذرنده گیرد، و آغاز و انجام وی را نیز باز جوید، چنان‌که پدید کردیم که آغاز هستی زمان از جنبش بُود، و به خود هستی نیابد، و چنان‌که هستی اش به هستی جنبش بُود، نیستی اش به نیستی جنبش بُود (همان: ۲۸۹).

در اینجا دیدگاه افضل‌الدین به افلاطون نزدیک است. افلاطون در رساله *تیمائوس* می‌نویسد: «باری، زمان و جهان هردو با هم پدید آمدند تا اگر روزی قرار شود که از میان بروند هر دو با هم نابود گردند» (افلاطون، ۱۳۸۰، ج: ۳؛ ۱۷۳۳). باتفاق در یک بیان تمثیلی، نسبت زمان با جنبش افلاک را مانند نسبت عمر با تن مردم می‌داند. همچنان‌که عمر مردم پیش از تن مردم هست نمی‌شود، زمان هم که عمر جهان است نمی‌تواند پیش از

جهان هست شده باشد (کاشانی، ۱۳۶۶: ۲۸۹). بنابراین، افضل‌الدین در اینجا مخالفت خود را با برخی از متكلمان که به حدوث زمانی عالم قائلند<sup>(۴)</sup>، اعلام می‌دارد. وی معتقد است که زمان ممکن نیست که واسطه میان حق تعالیٰ و ملکوت نفسانی باشد: «پس، میان حق تعالیٰ<sup>۱</sup> و میان ملکوت نفسانی هیچ واسطه نبود تا ایشان<sup>۲</sup> هست شوند، نه زمان و نه غیر آن، بلکه ملکوت نفسانی میانجی باشد میان حق تعالیٰ<sup>۳</sup> و میان گوهران گردند، تا گوهران متغیر با تغییر و زمان، هست شوند» (همان: ۲۹۱). همچنین در رساله عرض‌نامه در رد تقدّم زمانی می‌نویسد:

و اما تقدّم به زمان از آن روی نشاید که داننده بذات پیشی دارد بر همه اقسام وجود، و زمان هم قسمیست از موجودات، و برو نیز پیشی دارد، و تقدّم بر زمان نه به زمان بود، که پیش از زمان زمانی بود. و اما تقدّم به وجود هم نشاید، از آنکه دانای بذات علت پیدائی و روشنی و کمال وجود است، وجود پیدا و روشن اصل و علت وجود ناپیداست و کمال او، و علت وجود پیدا و روشن، و اصل او، نه به وجود برو تقدّم دارد (همان: ۲۳۰).

و در رساله جاویدان‌نامه با طرح دو نوع تقدّم (زمانی و ذاتی) نشان می‌دهد که زمان خود در شمار موجودات عالم است که آغازی دارد؛ بنابراین، حدوث زمانی را نفی می‌کند:

بدان که آویت و نخستی چیزها جُستن<sup>۴</sup> بر دو گونه بود: یکی، آویت و پیشی به زمان و وقت، چنان‌که گفته شد، و چنین آویت<sup>۵</sup> نه بر حقیقت و درستی بود؛ چه، آویت<sup>۶</sup> به حقیقت، آویت<sup>۷</sup> و پیشی بود به خودی خود؛ و آویت<sup>۸</sup> نخستین (یعنی آویت<sup>۹</sup> به زمان)، نه به خود بود، بلکه به غیری بود، و آن غیر زمان است، و اگر زمان را در میان نیاری آن آویت نباشد.

و آویت و پیشی به معنی دیگر، چنان‌که چیزی پیش از دیگری بود به خودی خود، نه به چیزی دیگر؛ چنان‌که ذات<sup>۱۰</sup> نویسنده که پیشی دارد بر نوشتن (در آن حال که می‌نویسد)، که اگرچه نویسنده و نوشتن هر دو با هم یافته شوند در زمان، لیکن هیچ شبّهت نیفتند که نوشتن به نویسنده هست شود، نه نویسنده به نوشتن، و هر چه به چیزی هست شود از وی باز پس بود، و چنین آویت و پیشی هرگز باطل نگردد (همان: ۲۹۱-۲۹۰).

فلسفه پیش از افضل نیز در رد نظر متكلمان در بیان تقدّم و تأخیر ذاتی (یا به بیان دیگر تقدّم و تأخیر عقلی) مثال انگشت و انگشت‌تری را ذکر می‌کنند. برای نمونه، سهروردی

(معاصر افضل) در رسالت *الواح عمادی* می‌نویسد: «و باشد که تقدّم به ذات باشد، چنان‌که تقدّم حرکت انگشت بر انگشت‌تری؛ انگشت بجنبد پس انگشت‌تری بجنبد، و نگوییم انگشت‌تری بجنبد آنگه انگشت بجنبد. پس حرکت انگشت بر حرکت انگشت‌تری متقدّم باشد به ذات و به علت، نه به زمان... پس واجب الوجود متقدّم است بر فعل او به ذات نه به زمان، زیرا که زمان نیز از جمله ممکنات است» (سهروردی، ۱۳۸۸، ج ۳: ۱۴۴). افضل‌الدین، چنان‌که گفته شد، با مثال نویسنده و نوشتمن، تقدّم ذاتی را طرح می‌کند. در همین رسالت با طرح نسبت زمان و حرکت چنین بیان می‌دارد که چون پیش از عالم جنبشی نیست و زمان مقدار جنبش است، پس، پیش از عالم، زمانی هم نیست:

و چون این معنی دانسته شد هیچ شکِ بُود که زمان به جنبش به پای بُود، و همچنین جنبش به خود هست نشود، بلکه به جنبنده هست بُود؛ و همچنین مقدارِ چیزِ به خود هست نشود، بلکه هستی وی در چیزی بُود که مقدارِ مقدار او بُود؛ پس مقدار جنبش که به جنبش هست بُود، و جنبش که به جنبنده هست بُود، پیش از عالم نتواند بود، برای آنکه پیش از عالم جنبش بُود، و چون جنبش بُود مقدار جنبش نیز بُود (همان: ۲۸۹).

### ۴.۳ نسبت دهر و زمان

نسبت زمان و دهر در نظرگاه افضل‌الدین کاشانی به جهان‌شناسی او بازمی‌گردد. وی در آثار خود به کرات به نظام سلسله‌مراتبی عالم اشاره دارد و همچون افلاطون و سایر فلاسفه نوافلاطونی و اشراقی، عالم جسمانی را سایه‌ای از عالم روحانی می‌داند. به طور کلی افضل، موجودات را به دو دسته تقسیم می‌کند: نخست، موجود «مخلوق» که از موجود دیگری حادث می‌شود؛ به بیان دیگر، جوهری که با کنش جوهری دیگر به تدریج از حالی به حال دیگر بدل شود؛ مانند درخت که از بذر پدید می‌آید؛ دوم، موجود «مبدهع» که در پدید آمدن آن حرکت و تدریج نقشی ندارد، بلکه ابداع آن به یک دفعت است و مقوم آن ماده نیست، بلکه صور حقایق مجرد است که نامتغیرند (همان: ۱۹۲). افضل‌الدین تصريح می‌کند که حیز و جایگاه مبدعات «جهان ازل» یا «عالی خرد» است و حیز مخلوقات، «عالی تکوین» یا «جهان طبع». او به عالم کون «جهان جزوی» و به عالم ابداع «جهان کلی» نیز می‌گوید (همان: ۱۹۱) که اوئی، مثال و سایه‌ای است از دومی که حقیقت محض است:

حقیقت‌اصل، و مثال فرع؛ حقیقت جهان کلی، و مثال جهان جزوی؛ موجودات جهان جزوی مثالات موجودات جهان کلی؛ مکوتات این به مبدعات او قائم، و اشخاص جزوی این به انواع کلی او موجود؛ موجودات عالم جزوی هر یک را مقداری و اندازه‌ای؛ موجودات جهان کلی بی کمیت و اندازه؛ موجودات جهان کون به خود مرده و به جز خود زنده، موجودات جهان ابداع به خود زنده (همان: ۱۹۲-۱۹۱).

چنان‌که در این بند دیده می‌شود، برای موجودات عالم جزوی یا مکوتات مقدار و حرکت وجود دارد، بنابراین دارای «زمان»‌اند، اما موجودات عالم کلی بدون کمیت و اندازه هستند، بنابراین زمان برای آنها بی معناست، به تعبیر دیگر، آنها ازلی و ابدی‌اند. همین تعبیر را در بیان شیخ اشراق سه‌وردي نیز می‌بینیم. وی زمان را امری غیرقارئ در نظر می‌گیرد، یعنی چیزی که همواره در حال تغییر و شدن است و چنین چیزی مسلمان درباره جهان محسوس و شدن معنا پیدا می‌کند و در عالم معمول و عالم ارباب انواع (عالم ایده‌های افلاطونی) که در آن تغییر و شدن و تحولات مادی راه ندارد، موضوعیتی نخواهد داشت. از این رو، وی می‌گوید که تقدّم انوار قاهر (عقول مجرّد) بر یکدیگر تقدّم عقلی است نه تقدّم زمانی: «وليعلم انَّ تقدّم القواهر بعضها على بعض تقدّم عقلی لَا زمانی» (سه‌وردي، ۱۳۸۸، ج: ۲: ۱۷۸).

مقدار و مذات به عالم جسمانی و حسّی متعلق است و مذات تغییر در این عالم «زمان» نامیده می‌شود. اما افضل‌الدین از «مقدار مطلق» در عالم مبدعات ازلی نیز سخن می‌گوید که محیط بر مقدار خاص یا جزوی است. وی در عرض‌نامه در این‌باره چنین می‌نویسد:

پس اجسام به جسم بودن مُبدع‌اند، و به هیات و آشکال و کیفیات و انواع آن کرده، و مایه جسم بودن و صورت جسمی، که آن «چندی مطلق» است، مُبدع و مُبدعات را ازلی نیز گویند، از آنکه ابداع و ایجادشان نه در زمان بُود، که زمان مقدار حرکت و کنش است، و به حرکت و کنش قائم بُود، و حرکت به جسم متحرک و گوهر محرک، پس وجود جسم پیش از زمان بُود که به حرکت جسم موجود شود، و «مقدار مطلق» پیش از مقدار خاص بُود که زمان است، و هر چه وجودش پیش از زمان بُود نه به حرکت و تدریج نو نو موجود گردد، که وجود تدریج را زمان لازم شود نه وجود ابداعی را (کاشانی، ۱۳۶۶: ۱۸۱).

باید توجه داشت که سخن گفتن از مقدار و کمیت برای عالم عقلانی که مجرد از ماده است بر سبیل رمز تلفّی می‌شود<sup>(۱۰)</sup>. مقدار مطلق در عالم مبدعات یا معمولات، زمان ازلی و

ابدی را تعیین می‌کند. افضل الدین با طرح این موضوع که مبدعات ازلی هستند، «هستی مطلق» را بی‌آغاز و انجام می‌داند و مقدار این هستی را «دهر» می‌نامد:

و چون به هستی نگریم (نه به صفتِ اصل و فرعِ هستی) دویی باطل گردد و هیچ مخالف ثبوک در هستی، و هستی مطلق (که وجود اصل را وجود فرع را عام است) فروغ هوتیت حق است، تبارک و تعالی، و آن را آغاز نیست و بی‌آغازیش را «ازل» خوانند، و بی‌انجام است و بی‌انجامیش را «ابد» گویند، و مدتیش را (که مقدار هستی است) نام «دهر» گویند (همان: ۸۸).

کتابهای آسمانی نیز همواره از زمان‌هایی یاد کرده‌اند که در زمان تقویمی و عرفی نمی‌گنجد و نشان از یک زمان لازمان دارد. قرآن کریم از زمانی<sup>(۱)</sup> سخن می‌گوید که تنها به ساحت جسمانی وجود تعلق ندارد: «يُدِبِّرُ الْأَمْرَ مِنَ السَّمَاءِ إِلَى الْأَرْضِ ثُمَّ يَعْرُجُ إِلَيْهِ فِي يَوْمٍ كَانَ مِقْدَارُهُ أَلْفُ سَنَةً مِمَّا تَعْدُونَ» (سوره سجده، آیه ۵)؛ و یا از پنجاه هزار سالی سخن گفته می‌شود که به ملانگه (یعنی عالم عقل) متعلق است: «تَعْرُجُ الْمَلَائِكَةُ وَالرُّوحُ إِلَيْهِ فِي يَوْمٍ كَانَ مِقْدَارُهُ خَمْسِينَ أَلْفَ سَنَةً» (سوره معراج، آیه ۴). این آیات به انقباض و انبساط و حقیقه و رقیقۀ زمان در مراتب هستی اشاره دارد. روزی در مرتبه ای از هستی (مرتبه جسمانی) هزار سال است و روزی دیگر پنجاه هزار سال به شمار می‌رود. قصۀ اصحاب کهف در قرآن نیز بر کیفیت زمان در ساحت‌های دیگر وجود - یوم ربوبی / یوم الهی - دلالت دارد. اصحاب کهف ۳۰۹ سال دنیوی به خواب فرو رفتند، درحالی که در زمان به‌هم پیچیده خواب متعلق به عالم مثال بیشتر از یک روز یا نصف روز نخواهیدند (سوره کهف، آیات ۲۶-۸).

عرفای اسلامی در مواجهه با این دست از آیات قرآن کریم، با تأویل افسوسی و باطنی آنها، زمان کیفی را اصل زمان تقویمی و متعارف در نظر گرفته‌اند. برای نمونه می‌توان به دیدگاه علامه‌الدوله سمنانی دربار زمان اشاره کرد. از نظر سمنانی بنا بر آیه ۵۳ سوره فصلت (سُتُرِيهِمْ آیاتِنا فِي الْآفَاقِ وَفِي أَنفُسِهِمْ) دو نوع زمان وجود دارد: ۱) زمان آفاقی، که همان زمان تقویمی و تاریخ بیرونی و رخدادهای این تاریخ است؛ ۲) زمان افسوسی، که زمان درونی، زمان رخدادهای نفس و زمان تواریخ / حکایات رمزی یا زمان وجودی به شمار می‌رود (رک: کربن، ۱۳۹۴، ج ۱: ۳۴۶). بنابراین، زمان در ساحت افسوسی بعدهی کیفی می‌یابد، زیرا این ساحت به مرتبه ذات نزدیک‌تر است. رنه گنوون در فصل پنجم از کتاب سیطرۀ کمیت و علائم آخرزمان در باب تعیینات کیفی زمان در ظهورات افسوسی، چنین می‌نویسد:

پدیدار نفسانی که به ظهور لطیف یا غیبی تعلق دارد در قلمرو فردی است و بالضروره از پدیدار جسمانی به ذات نزدیک‌تر است و وقتی زمان به دلیل ذات خود بتواند تا این مرحله گسترش یابد و شرط ظهورات نفسانی بشود، ذات آن باید بیشتر از ذات مکان جنبه کیفی داشته باشد (گنون، ۱۳۹۲: ۴۶).

به تعبیر دیگر، زمان تقویمی و عرفی در عالم جسمانی که وسیله گاهشماری و برشمردن روزها و شبهاست، در دیگر ساحت‌های وجود آشکال دیگری می‌یابد. از این روست که برخی از حکمای متأله از زمان‌های گونه‌گون سخن گفته و هر یک از مراتب هستی را دارای زمان مخصوص به خود دانسته‌اند. برای مثال تاج‌الدین اشنوی، عارف قرن ششم و هفتم هجری نیز در کتاب *غاية الامكان في دراية المكان*<sup>(۱۲)</sup> زمان را برعه نوع انگاشته است: ۱) زمان جسمانیات؛ ۲) زمان روحانیات؛ ۳) زمان حق تعالی (رك: (اشنوی، ۱۳۶۸: ۷۵-۷۶) و یا قاضی سعید قمی نیز بر اساس تقسیم‌بندی عوالم سه‌گانه، زمان را برعه طبقه تقسیم می‌کند: ۱) «زمان فشرده و متراکم» که زمان کائنات مادی و مدت حرکات حسّی است؛ ۲) «زمان لطیف» که مدت حرکات روحانیات مدبر عالم جسمانی و حرکات ملاتکه به وحی و الهام و نصرت است؛ ۳) «زمان الطف» که زمان ارواح عالیه و انوار قادر است (قمی، ۱۴۱۵ق، ج ۱: ۱۵۲؛ برای توضیح بیشتر رک: کربن، ۱۳۹۴، ج ۱: ۳۴۸-۳۵۲).<sup>(۱۳)</sup>

گفته شد که بباب‌الفضل، دهر را مقدار وجود می‌داند. وجود (هستی)، از نظر افضل، فروغ هویّت حق تبارک و تعالی است که آغاز و انجامی ندارد. قائل شدن مقدار و مدت برای هستی مطلق، تمثیلی است از دیمومت آن، و چون دهر مقدار وجود مطلق است، و وجود مطلق بر سیل تناظر در همه وجودات جاری و ساری است، پس، دهر مقدار وجود موجودات نیز هست. وی در رساله علم و نطق آورده است: «و مقدار وجود جوهری را، یعنی گوهر بودن گوهر و چیز بودن چیزها، دهر گویند، و مقدار وجود احوال گذرنده جوهر را زمان خوانند...» (کاشانی، ۱۳۶۶: ۴۹۸).

در میان عرفان، قیصری از پیروان شیخ اکبر، معحبی‌الدین ابن عربی، در رساله *نهاية البيان في دراية الزمان*، نیز زمان را مقدار بقای وجود می‌داند: «انَّ الزَّمَانَ مَقْدَارَ بِقَاءِ الْوُجُودِ» (قیصری، ۱۳۵۷: ۱۱۹) و می‌گوید موجودات یا مخلوق‌اند و یا مبدع. مخلوقات مسبوق به زمان‌اند و ابتدا و انتهایی دارند، اما مبدعات غیرمسبوق به زمان، ولی مقارن با آنند. آنها از لی و ابدی‌اند و در هر آن و زمانی که فرض شوند موجودند. اما ویژگی ازلیت و ابدیت تنها برای وجود الهی است. وی بقای سرمدی را لازم ذات حضرت الهی می‌داند و می‌گوید از این روست

که «دهر» از اسماء الهی است و به واسطه این اسم است که حق تعالی به نامهای دائم و باقی خوانده می‌شود (همان: ۱۱۹). بنابراین، قیصری معنای زمان یا دهر را برمدار «وجود» قرار می‌دهد<sup>(۱۳)</sup>. با توجه به دیدگاه عرفا و حکمای الهی باید گفت هر مرتبه‌ای از وجود را زمانی است که مقوم همان مرتبه خواهد بود. وجود را در مرتبه جسم، زمان جسمانی و در مرتبه مثال، زمان مثالی و در مرتبه عقل، زمان عقلانی است. در سیر صعودی مراتب هستی، زمان هم لطیف‌تر می‌شود و در سیر نزولی، این روند معکوس است. در نتیجه، اینکه برخی از حکما و عرفا زمان را مقدار وجود دانسته‌اند<sup>(۱۴)</sup>، به معنی مقدار تعینات وجود است. زمان در ساحت‌های برتر وجود بیشتر بُعد کیفی می‌یابد و با توجه به حالات روحی و نفسانی انسان کندی و تندي می‌پذیرد؛ از این رو، زمانی کوتاه بر کسی به کندی می‌گذرد و زمانی طولانی بر دیگری به سرعت. در این معنی عرفا سخنان بسیار گفته‌اند. مولانا زمان را در عالم غیرجسمانی می‌یابد و می‌گوید:

پیش ما صد سال و یک ساعت یکی است که دراز و کوتاهِ ما منفکی است خود دراز و کوتاه اnder جان کجاست؟ (مثنوی، دفتر سوم، ۲۹۳۷-۲۹۳۸)	آن دراز و کوتاهی در جسم‌هاست
---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	------------------------------

اینکه افضل الدین نیز دهر را مقدار وجود می‌داند، قرائت وحدة الوجودی تعلیمات او را درباب دهر میسر سازد، اما از سوی دیگر، فلسفه افضل بر مدار آگاهی است. در ابتدای رساله ساز و پیرایه شاهان پرمایه نوعی ایده‌آلیسم به چشم می‌خورد. افضل در آنجا به اصلِ شناخت اشاره می‌کند و معرفت را بر پایه «خود» قرار می‌دهد. وی هستی و وجود را اثر و تمثیل می‌داند و دانسته‌ها را اصل و حقیقت؛ به تعییر دیگر معرفت افسوسی بر معرفت آفاقی برتری می‌یابد:

در آغاز بینش، دانسته‌ها اثر بود و تمثیل از هستی‌های جهان (و هستی‌های جهان اصل و حقیقت) و به دوم دیدن، هستی‌های جهان اثر بود و تمثیل (و دانسته‌ها اصل و حقیقت)، و چون نمودن دیدن شد و دیدن دانش و دانش یقین، آنگه به تفصیل و تمییز و برگزیدن بعضی هستی‌ها را بر بعضی دیگر پرداختم، و مرتبه هریک را در وجود بازجُstem (کاشانی، ۱۳۶۶: ۸۳-۸۴).

افضل الدین مانند سهوردی به اعتباریت وجود قائل نیست، بلکه از نظر او وجود فیض هویت مطلقه است، بنابراین، هویت جلت در مرتبه‌ای برتر از وجود قرار دارد. او در رساله

عرضه نامه می‌نویسد که هویت جلت محیط بر وجود است، وجود محیط بر دهر، دهر  
محیط بر زمان متصل دائم، و زمان متصل دائم محیط بر زمان منقطع اجسام عنصری:

و اما مقدار وجود موجودات را دهر گویند، و دهر که مقدار و مدت وجود است به  
وجود به پای بود، همچنانکه زمان که مقدار حرکت است به حرکت قائم، و دهر که  
مقدار و مدت وجود جسم است پیشی دارد بر زمان حرکت منقطع محاط باشد به زمان  
واز حالی و کیفیتی سوی حالی و کیفیتی. پس زمان حرکت منقطع محاط باشد به زمان  
متصل دائم، و زمان متصل دائم محاط به دهر، و دهر محاط به وجود، و وجود به  
هویت (همان: ۱۶۶).

بنابراین، در سلسله مراتب، هویت جلت که همان شخص الهی است، مقدم بر «وجود»  
و قیوم آن است. وی در رساله جاودان نامه نیز تصریح می‌کند که دهر، مقدار پایندگی ذوات  
و هستی گوهرهاست و «سبب گوهر بودن گوهر را و پاینده‌دارنده آن هستی را تا منقطع  
نگردد هویت خوانند (جلت)» (همان: ۲۹۱). هویت مطلق در نزد افضل‌الدین همان دانای  
بدات است که داننده کل و شاهد و ناظر مطلق است. افضل‌الدین در رساله ره‌نجام‌نامه برای  
«وجود» دو معنی قائل است؛ یکی «بودن» و دیگری «یافتن»:

یکی بودن به قوت، و دیگر بودن به فعل؛ و یافتن به قوت، و یافتن به فعل. اما بودن به  
قوت فروترین مرتبه‌ای است در هستی، و آن وجود چیزهای مادی بود در مایه، چون  
وجود درخت در تخم و وجود جانور در نطفه؛ و اما بودن به فعل بی‌یافتن، چون وجود  
اجسام عنصری و غیر آن. و اما یافتن به قوت نفس را باشد، و معنی لفظ نفس و معنی  
خود یکی است؛ و اما یافت به فعل عقل راست، و آنچه در نفس به قوت بود به عقل  
به فعل آید (همان: ۵۸).

«وجود» به معنی «یافت» را در دیدگاه اشرافی سهورودی نیز می‌بینیم. وی در کتاب  
مقامات تصریح می‌کند که مراد از وجود، حقیقت پیدا و موجود در نزد «خود» است که  
همان «یافت» نفس است (سهورودی، ج: ۱۳۸۸: ۱۸۷). بر طبق این دیدگاه شهودمحور یا  
آگاهی محور، سیر انفسی بر سیر آفاقی برتری می‌باشد. سیر سالک از این منظر در درون ذات  
است و نه در برون ذات؛ به تعبیر سهورودی سیر در آنائیت (خودآگاهی) است و رسیدن از  
آنائیت مقید به آنائیت مطلق. این خودآگاهی و ناخودآگاهی در مقابل آن در فلسفه اشراف  
با رموز نور و ظلمت نشان داده می‌شود<sup>(۱۵)</sup>. رموز نور و ظلمت در آثار بابا‌فضل نیز به‌وفور  
هویداست. او نیز همچون سهورودی روشنی را رمزی از آگاهی و تاریکی را رمزی از

ناآگاهی می‌داند: «ما به لفظ دانش نخواهیم جز روشی و پیدایی وجود چیزها... و به بی‌دانشی نخواهیم مگر پنهانی و پوشیدگی وجود چیزها» (کاشانی، ۱۳۶۶: ۱۹۷). از نظر افضل‌الدین، «تخم وجود آگاهی است و برش هم آگاهی» (همان: ۶۵۶). آنجا که وی جهان را دو به دسته جسمانی و عقلانی تقسیم می‌کند، آگاهی نیز در این دو عالم از هم متمایز می‌شود و آگاهی حسی، مثال و سایه‌ای است از آگاهی عقلی: «و آگاهی حسی این جهانی، اعني جهان کون، مثال آگاهی عقلی آن جهانی، و جهان جسمانی مثال و حکایت جهان روحانی» (همان: ۱۹۱-۱۹۲) و به صراحت ذکر می‌کند که موجود شدن مُبدعات که به عالم عقلی تعلق دارند و بی‌زمان و بی‌مقدار هستند، به «دانستن» آنهاست (همان: ۱۹۲). وی در رساله عرض‌نامه نیز آورده است که دهر به وجود مطلق بر پای است و وجود مطلق به «دانای وجود مطلق» که همان هویت جلت است: «و دهر مدت و مقدار همیشگی و بی‌انجامی و جاودانی است، و مدت چیز به چیز به پای بود، پس دهر که مدت همیشگی و جاودانی است به وجود مطلق به پای بود، وجود مطلق به دنانای وجود مطلق، و این است غایت و نهایت جمله علوم» (همان: ۲۴۰). بنابراین، می‌توان گفت علاوه بر قرائت وحدة‌الوجودی از بیان افضل‌الدین، می‌توان تفسیری مشرقی و وحدة‌الشهودی نیز از دیدگاه او ارائه کرد. از آنجا که فلسفه افضل، به صراحت آگاهی محور است، می‌توان گفت مقصود او از اینکه «دهر مقدار وجود است»، این معنی است که «دهر مقدار آگاهی است». به نظر می‌رسد که از دیدگاه افضل هر شخص به میزان آگاهی‌اش با سرمدیت (دهر) مواجه می‌تواند شد و آشکال دیگر زمان را در ساحت‌های دیگر تجربه می‌تواند کرد.

#### ۴. ریشه‌های روانی دیدگاه بابا‌افضل درباره «دهر»

افضل‌الدین کاشانی در رساله کوچکی با عنوان «فى تحقيق الدهر و الزمان» تصریح می‌کند که «دهر» پایندگی ذات حق تعالی است که محیط بر «زمان» است:

دهر مدت و امتداد پایندگی ذوات است بی ملاحظه امور متغیره حادثه چنان‌که در زمان ملاحظه است، پس ثابت باشد، چه تغیرپذیر نیست، و از بطلان منزه است و استمرار و پایندگی ذات حق تعالی را دهر گویند که محیط زمان است، چنان‌که گفته‌اند الدهر هو وعاء الزمان (کاشانی، ۱۳۶۶: ۶۶۴).

فیلسوفان متقدم بر افضل‌الدین میان سه مرتبه زمان، دهر و سرمد تمایز قائل شده و آورده‌اند که نسبت یک امر متغیر با امر متغیر دیگر «زمان»، نسبت یک امر ثابت با امر متغیر «دهر» و نسبت یک امر ثابت با امر ثابت «سرمد» نامیده می‌شود (رك: ابن سینا، بی‌تا: ۱۴۱ و نیز، طوسی: ۱۳۸۴، ج: ۳: ۱۱۹). نسبت میان زمان، دهر و سرمد نسبت محیط و محاط است و رابطه طولی میان آنها برقرار است<sup>(۱۶)</sup>. میرداماد، فیلسوف سده دهم هجری، نیز در کتاب قبسات، به پیروی از ابن سینا از سه عالم در نسبت با زمان سخن گفته است: ۱) هستی در عالم ماده که هستی «در» زمان است؛ ۲) هستی در عالم دهر، که هستی «با» زمان است، نه در آن، یعنی محیط بر زمان است؛ ۳) هستی در عالم سرمد، که هستی مطلق و ثابت و بدون رابطه با زمان و بی هرگونه تغییر و تبدیل است (میرداماد، ۱۳۶۷: ۷).

اما افضل‌الدین از قول برخی از محققین نقل می‌کند که «نسبة الثابت الى الثابت هو الدّهر» و در تفسیر این عبارت می‌نویسد: «مراد از یک ثابت ذات حق تعالی است و آن ثابت دیگر دهر باشد، یعنی استمراری که حق تعالی را ثابت است دهر است و لازم نیاید مشابهت، زیرا که ثبوت دهر بذات حق است و ثبوت حق به ذات خود» (کاشانی، ۱۳۶۶: ۶۶۴). بنابراین، او به جای آنکه از واژه «سرمد» برای نسبت امر ثابت به ثابت استفاده کند، واژه «دهر» را به کار می‌برد و بلافاصله، در ادامه، حدیث «الدّهر هو الله» منسوب پیامبر اکرم (ص) را نقل می‌کند. صورت کامل این حدیث چنین است: «لاَ تَسْبِوا الدّهرَ فَإِنَّ الدّهرَ هُوَ اللّهُ»: به روزگار ناسزا نگویید، که همانا روزگار الله است (مجلسی، بی‌تا، ج: ۵۷: ۹). باتفاق کاشانی به تفسیر محدثان از این حدیث اشاره می‌کند که برخی آن را به فاعل الدّهر تأویل کرده‌اند، اما خود افضل، دهر را شیء مستمر ازلی و ابدی می‌داند که زمانیات (زمان محدود و کرانمند) در آن مندرج است و خود دهر از تجزیه و تقسیم شدن به ساعات و ایام منزه است:

و اگر گویند که در حدیث آمده که «الدّهر هو الله» و بر این تقدیر حمل دهر چون صحیح باشد؟ بتوان گفت که مراد از دهر آن شیء مستمر است از اولاً و ابدی، که هم زمان و هم زمانیات همه درو مندرجند و او منزه است از تجزیه و انقسام به ساعات و ایام چون زمان، و محدثان به فاعل الدّهر و امثال این تأویل کرده‌اند (کاشانی، ۱۳۶۶: ۶۶۴).

چنان‌که پیداست افضل‌الدین به حقیقت لمیز و لایزالی می‌اندیشد که بی‌حد و مرز است و دویی ندارد. واژه دهر در این معنی به شدت یادآور «زروان» باستانی است. از آنجا که همه فلاسفه و حکماء پیشین نسبت ثابت به ثابت را «سرمد» می‌نامند، مقصود افضل از «برخی محققین» که این نسبت را «دهر» نامیده‌اند چه بسا عرفای ایران باستان باشد. تعلیم

زروانی در ایران باستان را نه یک بدعut در کیش زردوستی – چنان‌که برخی از خاورشناسان می‌پندارند – بلکه می‌باید طریقتی معنوی از طرائق مزدیسان می‌باید به شمار آورد؛ به تعبیر دیگر، طریقهٔ زروانی باطن کیش زردوستی است و نسبت این دو همان نسبت عرفان اسلامی است به شریعت اسلام (عالیخانی، ۱۳۷۹: ۲۳).

به طور کلی در تعلیم زردوستی، آدمیان و نیز اوستا به سه بخش تقسیم شده‌اند: دادیگ (dādīg)، هدء ماشیریگ (hada-mānθrig) و گاهانیگ (gāhānīg). این اقسام سه‌گانه با مراتب سه‌گانه شریعت، طریقت و حقیقت در عرفان اسلامی منطبق می‌افند (رک: عالیخانی، ۱۳۸۹: ۹۰-۹۱) که تعلیم زروانی متعلق است به مرتبه دوم یعنی طریقت. از دیدگاه خاورشناسی، ایرانیان باستان مجوسان شوی بوده و هرگز از توحید بهره‌ای نبرده‌اند، حال آنکه توحید عمیقی در لایه‌لای سطوح اوستا نهفته است. در بین محققین اسلامی، عبدالکریم شهرستانی در اثر خود به نام *الممال والنحل*، بین مجوس ظاهری، یعنی کسانی که از اصل دور شده‌اند، و مجوس حقیقی، یعنی زردوست و یاران او، تمایز قائل شده است (در توضیح این مطلب، رک: کربن، ۱۳۹۰: ۹۹-۱۰۶). بر طبق قصهٔ باستانی، زروان ۹۹۹ سال برای داشتن پسری مناجات می‌کرد و چون این واقعه رخ نداد در نفس خود مرد شد. از این شک او اهریمن پدید آمد و از علم او هرمز. هرمز به متولد شدن نزدیک‌تر بود، اما اهریمن حیله‌ای کرد و شکم زروان را درید و بیرون جست و پیش از هرمز دنیا را به دست گرفت. شهرستانی در کتاب *الممال والنحل* داستان آفرینش زروانی را چنین نقل کرده است<sup>(۱۷)</sup>:

إِنَّ النُّورَ أَبْدَعُ أَشْخَاصًا مِّنْ نُورٍ كُلُّهَا رُوْحَانِيَّة، رِبَانِيَّة، رِبَانِيَّة، وَلَكِنَّ الشَّخْصَ الْأَعْظَمُ الَّذِي اسْمَهُ زَرْوَانَ شَكَ فِي شَيْءٍ مِّنَ الْأَشْيَاءِ، فَحَدَثَ أَهْرَمَنُ الشَّيْطَانَ، يَعْنِي إِلْيَسَ مِنْ ذَلِكَ الشَّكِّ وَقَالَ بَعْضُهُمْ لَا، بَلَّ إِنَّ زَرْوَانَ الْكَبِيرَ قَامَ فَزْمَزَمَ تِسْعَةَ آلَافٍ وَتِسْعَمَائِةً وَتِسْعًا وَتِسْعِينَ سَنَةً لِّيَكُونَ لَهُ أَبْنَى فِلْمَ يَكْنَى. ثُمَّ حَدَثَ نَفْسَهُ وَفَكْرُهُ، وَقَالَ: لَعْلَّ هَذَا الْعِلْمُ لَيْسَ بِشَيْءٍ، فَحَدَثَ أَهْرَمَنُ مِنْ ذَلِكَ الْهَمَ الْوَاحِدِ. وَحَدَثَ هَرْمَزُ مِنْ ذَلِكَ الْعِلْمِ، فَكَانَ جَمِيعًا فِي بَطْنِ وَاحِدٍ. وَكَانَ هَرْمَزُ أَقْرَبُ مِنْ بَابِ الْخَرْوَجِ، فَاحْتَالَ أَهْرَمَنُ الشَّيْطَانَ حَتَّى شَقَّ بَطْنَ أَمَّهُ فَخَرَجَ قَبْلَهُ وَأَخْذَ الدُّنْيَا. وَقِيلَ: إِنَّهُ لَمَّا مَثَلَ بَيْنَ يَدَيِّ زَرْوَانَ فَأَبْصَرَهُ وَرَأَيَ مَا فِيهِ مِنَ الْخَبْثِ وَالشَّرَارَةِ وَالْفَسَادِ، أَبْغَضَهُ وَلَعَنَهُ وَطَرَدَهُ، فَمَضَى وَاسْتَوَى عَلَى الدُّنْيَا، وَأَمَّا هَرْمَزُ فَبَقِيَ زَمَانًا لَا يَدْلِهُ عَلَيْهِ، وَهُوَ الَّذِي اتَّخَذَهُ قَوْمٌ رِّبَاً وَعَبْدُوهُ لَمَا وَجَدُوا فِيهِ مِنَ الْخَيْرِ وَالْطَّهَارَةِ وَالصَّلَاحِ وَحَسْنِ الْأَخْلَاقِ. (شهرستانی، ۱۹۹۵، ج ۱: ۲۷۹-۲۸۰).

ریشه این قصه به کلام زردشت در گاهان (بینا ۳۰، قطعه ۳) بازمی‌گردد. در این بند برای سپته مینیو و آنکره مینیو لفظ اوستایی *yēmā* بیان شده است که در فارسی «دو قلو» یا «توأمان» ترجمه می‌توان کرد (عالیخانی، ۱۳۸۶: ۴۸). تفسیر دقیق و درست این سخن رمزی درباره زروان از اهمیت زیادی برخوردار است. زروان عبارت است از حقیقت مطلقی که جلوهٔ جمال و جلوهٔ جلال دارد و در همه چیز متجلی شده است. در تفسیر این رموز باستانی نوشته‌اند:

شک زروان اشاره است به اینکه حقیقت مطلق یا حقیقت‌الحقایق متعالی است از اینکه در حد و قیدی بگنجد (صفت جلال) چنان‌که یقین زروان اشاره است به اینکه حقیقت مطلق یا حقیقت‌الحقایق از روی لطف و رحمت در کثرات عالم خود را ظاهر کرده است (صفت جمال) (عالیخانی، ۱۳۷۹: ۳۴۱).

این تفسیر را از آثار عین‌القضاء همدانی به‌خوبی می‌توان به دست آورد. به تعبیر عین‌القضاء نور و ظلمت لازم و ملزم یکدیگر و قرین یکدیگرند و یکی اصل هدایت و دیگری اصل ضلال است. این دو از دو شان الهی، یعنی لطف و قهر اشتقاء می‌یابند. همان‌طور که لطف و قهر، قرین یکدیگرند، مظاهر آنها نیز لازم و ملزم یکدیگر خواهند بود (رک: همدانی، ۱۳۷۵: ۱۱۸-۱۱۹).

نکته مهم آن است که عرفای مزدایی از حق مطلق تحت عنوان «زروان» یا «زمان مطلق» نام برده‌اند و سایر مزداییان از «اهوره‌مزدا» به عنوان آفریدگار نام می‌برند که نامی است برای حضرت الهیت یا مرتبه اسماء و صفات حق. اما این اسماء و صفات مسمایی دارند که همان ذات حق و مرتبه هویت مطلقه است که در نزد عرفای ایران باستان با عنوان «زروان» شناخته می‌شده است<sup>(۱۸)</sup>. کاربرد واژه «زمان» برای حق مطلق، بی‌تردید بیانی سمبولیک است که بر لمیزل و لایزال بودن حق دلالت می‌کند: لا اول له و لا آخر له.

لفظ زروان در متون اوستایی و پهلوی با صفت اکرنه (*akarānag*) به کار رفته است که به بی حد و مرز بودن آن حقیقت اشاره دارد، اما از زمان کرآمند نیز سخن به میان آمده که جلوه‌ای است از زمان بی‌کرانه<sup>(۱۹)</sup>. این تعبیر را در بیان عرفای تفسیر «دهر» به‌ویژه در حدیث «لا تَسْبُوا الدَّهْرَ إِنَّ الدَّهْرَ هُوَ اللَّهُ» به‌خوبی می‌توان دید. ابن عربی در مواضع متعددی از این روایت بحث کرده است. به اعتقاد او «دهر» از الفاظ مشترک میان اسم الهی «الدَّهْر» و «دهر زمانی» است. به دیگر سخن، «دهر زمانی» مظہر اسم الهی «الدَّهْر» است. او دهر را هویت خداوند می‌داند که صاحب و مظہر آن، «عبدالدَّهْر» نامیده می‌شود (ابن عربی،

بی‌تا، ج ۱: ۶۷۷). قصیری در رسالت نهایة البيان فی درایة الزمان دهر را از اسماء الہی می‌شمارد که به واسطه این اسم، حق تعالی با نامهای دائم و باقی خوانده می‌شود: «صار الدھر اسماً من اسمائہ، تعالی، كما جاء فی الحديث النبوی، صلی اللہ علیہ و آله لا تسّبّ الدھر فانَ الدھر هو اللہ و به یسمی الحقّ، سیحانہ بالاسم الدائم و الباقی و دوامه، تعالی، و بقاوہ، بعین وجوده لا بامر آخر، یغایره» (قصیری، ۱۳۵۷: ۱۱۹). فناری نیز در مصابح الانس اسم الہی «الدھر» را روح زمان می‌داند. به باور وی، حقیقت خداوند به وسیله این اسم و نیز اسم الہی «الشأن» تعین پیدا می‌کند: «کُلَّ يَوْمٍ هُوَ فِي شَأْنٍ» (الرَّحْمَن، آیه ۲۹). بدین‌سان، از دیدگاه وی «زمان تعین یافته»، مظہر و صورت اسم الہی «الدھر» است (فناری، ۱۳۷۴: ۵۲۸). این اندیشه را در تفکر بابافضل کاشانی نیز می‌بینیم. او «دھر» را منزه از تجزی و انقسام می‌داند و مقدار هستی مطلق، حال آنکه «زمان» مقدار حرکت افلاک و عناصر در عالم جسمانی و محدود است و جلوه‌ای از اصل برین خود یعنی دهر.

## ۵. نتیجه‌گیری

در این مقاله، دیدگاه افضل‌الدین کاشانی درباره مفهوم زمان و نسبت آن با دهر تحلیل و بررسی شد. چنان‌که به تفصیل نشان داده شد، بابافضل «زمان» را متعلق به عالم تکوین و مخلوقات می‌انگارد و در تعریف به طریق مشائیون آن را مقدار حرکت می‌شمارد. او زمان را به دو قسم تقسیم می‌کند: «زمان پیوسته» که مقدار حرکت پیوسته اجرام و گوهران آسمانی است؛ و دیگری، «زمان منقطع» که مقدار حرکت منقطع اجسام عنصری است. اما از آنجا که او همچون سایر حکماء متأله، بهویژه افلاطون و نوافلاطونیان، به سلسه‌مراتب عالم قائل است، اصل برینی برای زمان در نظر می‌گیرد که متعلق به عالم مبدعات یا معقولات است. به تعبیر دیگر، او زمان را تصویر متحرک سرمدیت می‌داند، ولیکن به جای واژه سرمد از واژه «دھر» استفاده می‌کند. دهر از نظر افضل، مقدار وجود است؛ در وهله نخست، مقدار وجود مطلق که فروغ هویت جلت است و در وهله دوم، مقدار وجود سایر موجودات که تعین وجود مطلق هستند. نکته مهم آن است که فلسفه افضل مبتنی بر آگاهی (یا به تعبیر افضل آگاهی)، شهود و ادراک ذات به ذات است. از این جهت، او بیشتر به مسلک اشراقیون تعلق می‌یابد. به تعبیر دیگر، افضل را همچون سایر حکماء شرقی، تعبیر انفسی از زمان است. برای او، مواجهه با سرمدیت (یا دهر)، همان تمرکز در آن دائم است. برای سالک حقیقی که نفس عاقله‌اش به روشنی عقل منور گشته و به سرچشم‌های آگاهی

متصل است، ابدیت و ازلیت یکجا حاضر است و او در عالم دهر استقرار دارد. مطلب دیگری که در باب دیدگاه افضل‌الدین می‌توان ارائه داد، بیان ریشه‌های خسروانی این نظرگاه است. به نظر می‌رسد، با بافضل کاشانی نیز همچون سه‌پوری به دنبال احیای حکمت فُرس (حکمت خسروانی) بوده است<sup>(۲۰)</sup>، زیرا که واژه «دهر» به شدت یادآور «زُرروان» باستانی است که همان حقیقت لم یزل و لایزالی است که محیط بر ماسوی است.

این نکته نیز قابل ذکر است که علاوه بر این قرائت مشرقی از دیدگاه افضل، تفسیر وجودی نیز از سخنان او کاملاً صحیح است و با رویکرد ابن‌عربی نیز می‌توان آراء او را تفسیر و تبیین کرد. بنابراین، باید گفت که دیدگاه افضل با تعلیم «جاویدان خرد» سازگار است. گویی که او تعلیم خسروانی (جانب شرقی حکمت) و تعلیم فیثاغورثی (جانب غربی حکمت) را به خوبی با هم جمع کرده است. برای او محلویتی در تعالیم حکمی ستّی وجود ندارد، چنان‌که خود نیز در رساله جاویدان‌نامه در بیان اختلاف مذاهب، به این مطلب اشاره می‌کند که این اختلاف صوری و ظاهری است و تنها در اختلاف زبانی ریشه دارد (کاشانی، ۱۳۶۶: ۲۶۳). بنابراین، حقیقت توحید در نزد او فارغ از هر رنگ و بوی، معنای اصیل خود را بازمی‌یابد.

## پی‌نوشت‌ها

۱. در میان فلاسفه اسلامی، سه‌پوری نیز نظریه ادوار و اکوار را مطرح می‌کند. وی با بیان اینکه زمان آغاز و انجامی ندارد (سه‌پوری، ۱۳۸۸، ج ۲: ۱۸۰-۱۸۱) می‌گوید که فرض «آن» به عنوان پایان زمان گذشته مستلزم تناهی زمان نیست، بلکه پس از آن «آن»، آنات نامتناهی وجود دارد، و سپس نتیجه می‌گیرد که: «و ان عنی به آنه آخر و یکون بعده ادوار اخری کلّ منها آخر ما قبله، فهو كلام صحيح» (همان: ۱۸۲).

۲. این دیدگاه در فلسفه‌های جدید، بهویژه پس از دکارت به فراموشی سپرده شده، و زمان کیفی و باطنی صرفاً به مقوله‌ای کمی تقلیل یافته است. دکارت با نادیده‌گرفتن ارتباط میان عالم محسوس و پدیدارها با مراتب والاتر وجود، شاخص‌های وجود کیهانی را به انتزاعیات ریاضی و دارای ماهیّت صرفاً کمی بازگرداند. رنه گنون در فصل پنجم از کتاب سیطره کمیت و عالم آخر زمان، به نقد دیدگاه دکارت، که زمان را سلسله آنات منفصل می‌پندشت، می‌پردازد (رک: گنون، ۱۳۹۲: ۴۴-۵۲).

۳. در تفصیل این مطلب به کتاب زیر از فریتیوف شوان رجوع می‌توان کرد:

Schuon, Frithjof, *Light on The Ancient Worlds*. Edited by Deborah Casey, world wisdom, Inc, 2006

۴. درباره سمبلیسم «مرکز» و «دایره» رجوع کنید به فصل شانزدهم از کتاب زیر: Guénon , René, *Fundamental Symbols: The Universal Language of Sacred Science*, ed. Michel Valsan, transl. Alvin Moore Jr, reviser and ed. Martin Lings, Cambridge, 1995.
۵. درباره سلسله مراتبی بودن وجود و ظهورات آن، رجوع کنید به فصل دوم و ششم از کتاب انسان و صیرورت اور بنا بر و دانه (گنون؛ ۸۹-۱۰۲ و ۱۳۳-۱۴۰).
۶. درباره چیستی و چگونگی تجربه عارف از نظام سرمدیت و لازمانی، رجوع کنید به فصل پنجم از کتاب زمان و سرمدیت نوشتۀ والتر استیس، صص ۱۱۳-۱۴۲.
۷. اینکه بابافضل حرکت را در چهار مقوله کم، کیف، وضع و این منحصر می داند، نشان می دهد که وی در اینجا قول به حرکت جوهری را که بعدها ملاصدرا برای نخستین بار و بر خلاف عقیده عموم فلاسفه مطرح کرد، نمی پذیرد.
- ۸ کاربرد اصطلاح «وقت» - که از اصطلاحات مختص صوفیه است- در اینجا دیدگاه عرفانی افضل الدین را به خوبی نشان می دهد.
۹. درباره حدوث و قدم زمانی، ذاتی، علی و دهری و نیز دیدگاه فلاسفه و متکلمان در اینباره، به کتاب نهایة الحکمة علامه طباطبائی (صص ۲۸۶-۲۸۷) رجوع می توان کرد.
۱۰. رنه گنون در فصلی با عنوان «اندازه و ظهور» در کتاب سیطره کمیت و علائم آخر زمان این تعبیر تمثیلی از اندازه و مقدار را به خوبی تبیین می کند (رک: گنون، ۱۳۹۲: ۳۱).
۱۱. در قرآن کریم ۴۲ لفظ برای «زمان» ذکر شده است؛ مانند الدهر، الحین، الوقت، العصر، الإجل، القرن، الحقبة، الساعة، الأمد، المدة. درباره این واژه ها و نیز درباب معنی زمان و سرعت انقضاء و خلق آن در قرآن به کتاب الزمان فی القرآن نوشته «شریف مصباح محمود» رجوع می توان کرد.
۱۲. کتاب غایة الامکان فی درایة الامکانه یا رساله الامکنه و الازمنه به زبان فارسی درباره زمان و مکان است که به اشتباه به عین القضاة همدانی نسبت داده شده و جزو تأییفات وی به چاپ رسیده است (به کوشش رحیم فرمیش، انتشارات مولی، ۱۳۶۰). اما محقق ارجمند جناب آقای نجیب مایل هروی در تحقیقات خود این کتاب را از تاج الدین اشنوی دانسته و در مجموعه آثار فارسی وی به چاپ رسانده است.
۱۳. در میان فلاسفه اسلامی ابوالبرکات بغدادی، فیلسوف سده پنجم و ششم، در کتاب *المعتبر فی الحکمة* زمان را مقدار وجود می داند. وی معتقد است که ادراک زمان و ادراک وجود و ادراک

ذات خود، مقدم بر ادراکات انسان از چیزهای دیگر است و مفاهیم وجود و زمان وابسته به یکدیگرند؛ بنابراین، برخلاف مشائیان، زمان را نه مقدار حرکت، بلکه مقدار وجود دانسته و بر آن است که زمان همانطور که از خصوصیات وجود مخلوق است، از خصوصیات وجود خالق نیز هست (بغدادی، ۱۳۵۷، ج. ۳، ۳۹-۴۲؛ برای توضیح بیشتر رک: ابراهیمی دینانی، ۱۳۹۲، ج. ۱: ۳۱۲-۳۱۷؛ همو، ۱۳۹۳: ۱۲۳-۱۳۰).

۱۴. در میان فلاسفه غربی، مارتین هایدگر در کتاب *Being and Time* (۱۹۹۸) از نسبت میان زمان و وجود سخن می‌گوید. اما او وجود و زمان را در دایرۀ بستۀ جهان ناسوتی تصور می‌کند. زمانمندی دازاین مورد نظر هایدگر در یک ساختار اگریستانسیال و تغیرناپذیر شکل می‌گیرد که راهی به ساحت‌های دیگر وجود ندارد. به تعبیر دیگر در جهان ایستای او، زمان لطیف و الطف که بر مبنای عالم مثال معنا می‌باید دیگر موضوعیتی ندارد. به طور کلی فلسفه غربی با حذف عالم مثال یا عالم برزخ ملکوتی عملاً خود را تصوّر ساحت‌های دیگری از هستی و زمان محروم کرده است (دریارۀ دیدگاه هایدگر درباب مفهوم زمان و مقایسه آن با نظرگاه حکمای الهی، رک: فدایی مهریانی، ۱۳۹۱: ۳۱۹-۳۸۶).

۱۵. در توضیح این مطلب رجوع کنید به تعلیقات پرتونامۀ سلیمانشاهی سهروردی، صص ۱۰۹-۱۱۶.

۱۶. در شرح و توضیح دیدگاه این‌سینا دربارۀ دهر و زمان رجوع کنید به کتاب معماهی زمان و حادث جهان، صص ۳۱-۵۵.

۱۷. از دیگر منابع زروانی به رساله «علمای اسلام» و «علمای اسلام به دیگر روش» می‌توان اشاره کرد که در «روایات داراب هرمذیار» نقل شده است (رک: چاپ اونوala، مجلد دوم، بمبئی، ۱۹۲۲).

۱۸. در تعلیم زردشت، از این حقیقت مطلق به ضمیر "hvō" تغییر شده است (رک: عالیخانی، ۵۱: ۱۳۷۹).

۱۹. دریارۀ این دو نوع زمان از دیدگاه زروانی به کتاب زمان ادواری در مزدیستا و عرفان اسماعیله نوشتۀ هانری کرین (صص ۳۰۶-۳۳۹) رجوع می‌توان کرد.

۲۰. سهروردی در رساله کلمة/التصوّف آورده است: «وَكَانَتْ فِي الْقُرْسَ أَمَّةٌ يَهْدُونَ بِالْحَقِّ وَ بِهِ كَانُوا يَعْدُلُونَ، حَكَمَاءٌ فَضَلَاءٌ غَيْرُ مُشْبَهَةٍ الْمَجْوُسُ قد أَحْيَنَا حَكْمَتْهُمُ التَّوْرِيَّةُ الشَّرِيفَةُ الَّتِي يَشْهَدُ بِهَا ذُوقُ أَفْلَاطُونَ وَ مَنْ قَبْلَهُ مِنَ الْحَكَمَاءِ، فِي الْكِتَابِ الْمُسْمَى بِحُكْمَةِ الْأَشْرَاقِ وَ مَاصِبَتِ إِلَى مَثَلِهِ» (سهروردی، ۱۳۸۸، ج. ۴: ۱۲۸).

## کتاب‌نامه

- آگوستین (۱۳۹۶). *اعترافات*. ترجمه سایه میثمی، ویراسته مصطفی ملکیان، تهران: انتشارات سهروردی.
- آملی، سیدحیدر (۱۳۹۱). *جامع الاسرار و منبع الانوار*. ترجمه محمد رضا جوزی، تهران: انتشارات هرمس.
- ابراهیمی‌دینانی، غلامحسین (۱۳۹۳). *معماه زمان و حدوث جهان*. تهران: مؤسسه پژوهشی حکمت و فلسفه ایران.
- 
- (۱۳۹۲). *ماجرای فکر فلسفی در جهان اسلام*. مجلد اول، تهران: انتشارات طرح نو.
- ابن سینا، حسین بن عبدالله (۱۳۶۴). *النجاه من الغرق فی بحر الفضلالات*. به تصحیح محمد تقی دانش‌پژوه، تهران: انتشارات دانشگاه تهران.
- 
- (بی‌تا). *التعليقات*. تصحیح عبدالرحمٰن بدوى، قم: مرکز النشر التابع لمكتب الاعلام الاسلامي.
- ابن عربی، محی الدین (بی‌تا). *الفتوحات المکیه*. بیروت: دار صادر.
- ارسطو (۱۳۸۹). *سماع طبیعی* (فیزیک). ترجمه محمد حسن لطفی، تهران: انتشارات طرح نو.
- استرآبادی، محمد تقی (۱۳۵۸). *شرح فصوص الحكم*. به کوشش محمد تقی دانش‌پژوه، تهران: انتشارات دانشگاه تهران.
- استیس، والتر ترنس (۱۳۸۸). *زمان و سرمهایت (جستاری در فلسفه دین)*. ترجمه احمد رضا جلیلی، قم: انتشارات دانشگاه ادیان و مذاهب.
- اشنوی، تاج الدین (۱۳۶۸). *مجموعه آثار*. به کوشش نجیب مایل هروی. تهران: انتشارات طهوری.
- افلاطون (۱۳۸۰). *دوره آثار*. مجلد سوم، ترجمه محمد حسن لطفی، تهران: شرکت سهامی انتشارات خوارزمی.
- بغدادی، هبة الله بن علی ابوالبرکات (۱۳۵۷). *المعتبر فی الحکمة*. مجلد سوم، به کوشش زین العابدین موسوی، تعلیق سلیمان ندوی، چاپ حیدرآباد دکن.
- چیتیک، ولیام (۱۳۹۲). *قلب فلسفه اسلامی در جستجوی خودشناسی در تعالیم افضل اللئین کاشانی*. ترجمه شهاب الدین عباسی، تهران: انتشارات مروارید.
- رسائل اخوان الصفا و خلّان الوفا (۱۴۰۵ ق). *المجلد الثاني و الثالث*. قم: مکتب الاعلام الاسلامی.
- روایات داراب هرمذیار (۱۹۲۲). چاپ اوونالا، بمثی.
- سهروردی، شهاب الدین یحیی (۱۳۸۸). *مجموعه مصنفات شیخ اشراق*. مجلد اول و دوم و سوم، به تصحیح هانری کربن، تهران: پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی.
- 
- (۱۳۸۸). *مجموعه مصنفات شیخ اشراق*. مجلد چهارم، به تصحیح و تحرییه و مقدمه نجفقلی حبیبی، تهران: پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی.

- (۱۳۹۶). پژوهنامه سلیمانشاهی و بستان القابو (دو رساله آموزشی).
- تصحیح و توضیح بابک عالیخانی، تهران: مؤسسه پژوهشی حکمت و فلسفه ایران.
- شهرستانی، محمد بن عبدالکریم (۱۹۹۵ م). *المال والنحل*. به تحقیق علی حسن فاعور، بیروت: دارالعرفة.
- شیرازی، محمد معصوم علیشاہ (۱۳۸۲). *طرائق الحقائق*. به تصحیح محمد جعفر محجوب، تهران: کتابخانه سنایی.
- شیرازی، صدرالدین محمد (۱۳۹۰). *مجموعه رسائل فلسفی*. مجلد سوم، رساله اکسیرالعارفین، زیر نظر آیت‌الله سید محمد خامنه‌ای، تهران: انتشارات بنیاد حکمت اسلامی صدر.
- صفا، ذبیح‌الله (۱۳۹۹). *تاریخ ادبیات در ایران*. مجلد سوم، بخش اول و دوم، تهران: انتشارات فردوس.
- ضرابی، عبدالرحیم کلاتر (۱۳۷۸). *تاریخ کاشان*. به کوشش ایرج افشار، تهران: انتشارات امیرکبیر.
- (۱۳۸۷). *نهایه الحکمة*. مجلد اول، ترجمه و شرح علی شیروانی، قم: نشر دارالفکر.
- طوسی، خواجه نصیرالدین (۱۳۸۴). *شرح الاشارة والتنیهات*. نمط پنجم، به تحقیق حسن‌زاده املی، قم: بوستان کتاب.
- عالیخانی، بابک (۱۳۷۹). *اطائف عرفانی در نصوص عتیق اوستایی*. تهران: هرمس.
- (۱۳۹۵). «کلمات قصار سهروردی». *مجله ترئیم حکمت*، شماره ششم، موسسه پژوهشی حکمت و فلسفه ایران.
- (۱۳۸۶). «سهروردی و توأمان». *مجله اشراق*، بهار و تابستان، شماره ۴ و ۳، ص ۵۰.
- (۱۳۸۹). «توحید هند و ایرانی». *پژوهشنامه عرفان*. سال دوم، شماره سوم.
- فادیی مهریانی، مهدی (۱۳۹۱). *ایستادن در آن سوی مرگ* (پاسخ‌های کریم به هایگر از منظر فلسفه شیعی). تهران: نشر نی.
- فرحقیقی، رضا؛ رحمتی، انشاء‌الله (۱۳۹۱). *هزاره‌اندیشی در ادیان ایران باستان و نظریه ادوار نبوت اخوان الصفا*. دو فصلنامه علمی-پژوهشی پژوهشنامه ادیان، سال ششم، شماره دوازدهم، پاییز و زمستان، صص ۹۷-۱۲۶.
- فلوطین (۱۳۸۹). *دوره آثار (تاسوعات)*. مجلد اول، ترجمه محمد حسن لطفی، تهران: شرکت سهامی انتشارات خوارزمی.
- فنازی، محمد بن همزه (۱۳۷۴). *مصابح الانس*. به کوشش محمد خواجه‌ی، تهران: انتشارات مولی.
- فیض کاشانی، محمد بن شاه مرتضی (۱۳۷۷). *علم الیقین فی اصول الدین*. تصحیح و تعلیق محسن بیدارفر، قم: انتشارات بیدار.
- قاضی سعید قمی، محمد سعید بن محمد مفید (۱۴۱۵ق). *شرح توحید الصادوق*. به تصحیح نجفقلی حبیبی، تهران: وزارت فرهنگ و ارشاد اسلامی، سازمان چاپ و انتشارات.

- قیصری، داود بن محمود (۱۳۵۷). رسائل قیصری. با حواشی آقامحمد رضا قمشه‌ای، تعلیق و تصحیح و مقدمه سید جلال الدین آشتیانی، مشهد: چاپخانه دانشگاه مشهد.
- کاشانی، افضل الدین محمد (۱۳۶۶). مصنفات. به تصحیح مجتبی مینوی و یحیی مهدوی، تهران: انتشارات خوارزمی.
- کربن، هانری (۱۳۹۲). ابن سینا و تمثیل عرفانی. ترجمه انشاء اللہ رحمتی، تهران: انتشارات سوفیا.
- \_\_\_\_\_ (۱۳۹۴). اسلام در سرزمین ایران. مجلد اول: تشیع دوازده امامی، ترجمه رضا کوهکن، تهران: مؤسسه پژوهشی حکمت و فلسفه ایران.
- \_\_\_\_\_ (۱۳۹۰). اسلام در سرزمین ایران. مجلد دوم: سهور و روز و افلاطونیان ایران، ترجمه رضا کوهکن، تهران: مؤسسه پژوهشی حکمت و فلسفه ایران.
- \_\_\_\_\_ (۱۳۹۴). زمان ادواری در مزدیستنا و عرفان اسماعیلیه. ترجمه انشاء اللہ رحمتی، تهران: نشر سوفیا.
- گتون، رنه (۱۳۹۲). سیطره کمیت و عالم آخر زمان. ترجمه علی محمد کاردان، تهران: مرکز نشر دانشگاهی.
- \_\_\_\_\_ (۱۳۹۷). انسان و صیرورت او بنا بر وادته. ترجمه بابک عالیخانی، تهران: مؤسسه پژوهشی حکمت و فلسفه ایران.
- مجلسی، علامه محمد باقر (بی‌تا). بخار الانوار، بیروت: دار احیاء التراث العربي.
- محمود، شریف مصباح (۲۰۰۹). الزمان فی القرآن. قاهره: الهیئة المصرية العاملة للكتاب.
- موسی، سیدهادی (۱۳۸۸). «اهمیت جاودان نامه افضل الدین کاشانی و تأثیر آن بر اکسیرالعارفین صدرالمتألهین شیرازی». فصلنامه پژوهش‌های فلسفی-کلامی، سال یازدهم، پاییز، شماره ۱ (پیاپی ۴۱)، صص ۱۴۹-۱۶۶.
- میرداماد، سید محمد باقر (۱۳۶۷). القبسات. تحقیق دکتر مهدی محقق، تهران: انتشارات دانشگاه تهران.
- تفییسی، سعید (۱۳۴۳). ریاضیات بابا افضل کاشانی: به خصیمه مختصری در احوال و آثار وی. تهران: انتشارات فارابی.
- نصر، سیدحسین (۱۳۸۳). سنت عقلانی اسلام در ایران. ترجمه سعید دهقانی، تهران: نشر قصیده سرا.
- \_\_\_\_\_ (۱۳۷۵). تمهیدات. به تصحیح عفیف عسیران، تهران: کتابخانه منوچهری.

Coomaraswamy, Ananda. K. (1988). *Time and Eternity*, New Delhi: Munshiram Manoharlal Publishers.

Guénon , René (1995). *Fundamental Symbols: The Universal Language of Sacred Science*, ed. Michel Vâlsan, transl. Alvin Moore Jr, reviser and ed. Martin Lings, Cambridge.

Guénon , René (2001). *The Great Triad*, Translated by Henry D.Fohr, Sophia Perennis. 2001

نسبت دهر و زمان در نظرگاه افضل‌الدین کاشانی ۶۱

Schuon, Frithjof (2006). *Light on The Ancient Worlds*. Edited by Deborah Casey, world wisdom, Inc.

